



APPEL D'OFFRES

POUR L'ENTRETIEN DES CHEMINS MUNICIPAUX EN HIVER 2017-2018 avec possibilité de renouvellement de deux (2) ans

La Municipalité du Canton de Hemmingford demande des soumissions pour l'entretien des chemins en hiver sur le territoire municipal pour une période d'une (1) saison 2017-2018 avec possibilité de renouvellement de deux (2) ans, selon le cahier des charges dressé à ces fins, avec le sel et sable/abrasif fourni par la Municipalité.

Ne seront considérées que les soumissions préparées sur le formulaire fourni avec les documents d'appel d'offres, qui peuvent être obtenus par l'entremise du SEAO (www.seao.ca). Chaque soumission doit être déposée, dans une enveloppe cachetée portant la mention « Canton de Hemmingford, déneigement 2017-2018 » **au plus tard le mercredi 17 mai 2017 à 10h00** au comptoir de la réception de la Municipalité du Canton de Hemmingford au 505 rue Frontière, local 3, Hemmingford, Québec, JOL 1H0 durant les heures d'ouverture du bureau. L'ouverture publique des soumissions aura lieu la même journée à 10h05 dans la salle de conférence située à la même adresse ci-haut mentionnée.

Pour être valide, chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission équivalent à dix pourcent (10%) de la valeur totale de la soumission.

HEURES D'OUVERTURE DU BUREAU

Lundi, mercredi, et vendredi, de 9h00 à 12h00, et 13h00 à 16h00

La Municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucun frais ni responsabilité envers le ou les soumissionnaires. Pour avoir le résultat de l'ouverture des soumissions, veuillez faire parvenir un courriel à canton.township@hemmingford.ca.

CALL FOR TENDERS

WINTER ROAD MAINTENANCE (Snow removal) 2017-2018 with the possibility of a two (2) year renewal

The Municipality of the Township of Hemmingford is requesting bids for the winter maintenance of roads on its territory for one (1) season, 2017-2018, with the possibility of a two (2) year renewal, according to the specifications of the tender documents, with the municipality supplying the salt and sand/abrasive.

Only those tenders that are submitted on the forms supplied with the bidding documents will be considered. The bidding documents may be obtained on the SEAO site (www.seao.ca). Tenders, presented in a sealed envelope marked "Township of Hemmingford, snow removal 2017-2018" must be received during office hours and **by 10 a.m. on Wednesday, May 17th, 2017 at the latest** at the reception desk of the Township of Hemmingford municipal office, at 505 Frontiere Street, office 3, Hemmingford JOL 1H0. Tenders will be publicly opened at 10:05 a.m. on the same day in the council room of the town hall, located at 505 Frontière Street, Hemmingford.

To be valid, tenders must include a certified cheque or bid bond equal to ten percent (10%) of the bid's total value.

OFFICE HOURS ARE:

Mondays, Wednesdays and Fridays from 9:00 a.m. to 12:00 noon and from 1:00 to 4:00 p.m.

The Municipality reserves the right to accept neither the lowest nor any of the tenders received, and is under no obligation, whether financial or otherwise, toward any bidder. To obtain the results following the opening of bids, please e-mail your request to canton.township@hemmingford.ca

DONNÉ à Hemmingford le 19 avril 2017


Sara Czerwinski
Pg et sec.-très.